

## **Савремени српски превод**

Language: српски (Serbian)

Provided by: Bible League International.

### **Copyright and Permission to Copy**

Taken from the Serbian Easy-to-Read Version © 2015 by Bible League International.

PDF generated on 2017-08-22 from source files dated 2017-08-22.

09f044ac-4a6a-56aa-82a9-0316ff065729

ISBN: 978-1-5313-1306-7

## Посланица

### Титу

**1** Павле, Божији слуга и апостол Исуса Христа ради вере Божијих изабраника и спознања истине које води побожности – <sup>2</sup>вере и спознања заснованих на нади у вечни живот, који је Бог, који не лаже, обећао пре постанка света\* <sup>3</sup>и у право време обзнанио своју Реч проповедањем које ми је поверено заповешћу нашег Спаситеља, Бога,

<sup>4</sup>Титу, правом сину по заједничкој вери:

милост и мир од Бога Оца и Христа Исуса, нашег Спаситеља.

#### Титов задатак на Криту

<sup>5</sup>Оставио сам те на Криту ради тога да средиш оно што је остало недовршено и да по градовима поставиш старешине, као што сам ти наредио. <sup>6</sup>Старешина треба да буде беспрекоран, једне жене муж, да има децу која верују, коју не оптужују за раскалашност или непокорност. <sup>7</sup>Јер, надгледник†, као управитељ Божијег дома, треба да буде беспрекоран – не саможив, не напрасит, не пијаница, не насилник, не склон непоштеном добитку, <sup>8</sup>него гостољубив, љубитељ добра, разборит, праведан, свет, уздржљив, <sup>9</sup>прионуо уз веродостојну Реч, која је у складу са учењем, да може исправним‡ учењем да бодри друге и уверава противнике.

<sup>10</sup>Има, наиме, много непокорних, наклапала и заводника, пре свега међу онима из обрезања¶. <sup>11</sup>Њима треба запушити уста, јер ради непоштеног добитка упропашћују целе домове учећи оно што не треба. <sup>12</sup>Један од њих, њихов пророк, сâм рече:

»Крићани су увек лажови, опаке звери, лењи прождрљивци.«

<sup>13</sup>То је истинито сведочанство. Зато их строго прекоревај, да буду исправни§ у вери, <sup>14</sup>да се више не заносе јудејским измишљотинама и прописима људи који су се окренули од истине.

<sup>15</sup>Чистима је све чисто, а укаљанима и невернима ништа није чисто, него су им и ум и савест укаљани. <sup>16</sup>Тврде\*\* да познају Бога, али то поричу својим делима. Одвратни су и непокорни и неподобни за било које добро дело.

#### Ширење исправног учења

**2** А ти говори оно што је у складу са исправним учењем: <sup>2</sup>да старци буду умерени, достојни поштовања, разборити, исправни у вери, љубави, стрпљивости.

<sup>3</sup>Исто тако и старице да се понашају како доликује светима: да не буду клеветнице ни ропски одане многим вину, него учитељице добра, <sup>4</sup>да уче младе жене да воле своје мужеве и децу, <sup>5</sup>да буду разборите, чисте, вредне у кући, добре, потчињене својим мужевима – да се не оцрњује Божија реч.

\***1:2 пре постанка света** Дословно: пре вечних времена.

†**1:7 надгледник** Или: епископ.

‡**1:9 исправним** Дословно: здравим; исто и у 2,1.

¶**1:10 међу ... обрезања** То јест: међу Јудејима.

§**1:13 исправни** Дословно: здрави; исто и у 2,2.

\*\***1:16 Тврде** Или: Исповедају.

<sup>6</sup>Исто тако, подстичи младиће да буду разборити. <sup>7</sup>У свему им буди пример чинећи добра дела. У поучавању покажи неисквареност, озбиљност, <sup>8</sup>исправну\* реч којој се не може приговорити, да се постиди онај ко ти се противи, јер нема ништа рђаво да каже о нама.

<sup>9</sup>Нека се робови у свему потчињавају својим господарима. Нека им угађају, а не противрече. <sup>10</sup>Нека их не поткрадају, него нека покажу да им се може веровати, да учење нашег Спаситеља, Бога, у свему буде привлачно.

<sup>11</sup>Јер, за све људе се појавила Божија милост, која доноси спасење.

<sup>12</sup>Она нас учи да се одрекнемо безбожности и овоземаљских пожуда, да у овом свету живимо разборито, праведно и побожно

<sup>13</sup>док ишчекујемо срећну наду и да се у слави појави велики Бог и наш Спаситељ, Исус Христос. <sup>14</sup>Он је самога себе дао за нас да нас избави од сваког безакоња и да себи очисти народ који му припада, који ревностно чини добра дела.

<sup>15</sup>То говори и бодри и прекоревај са сваком одлучношћу. Нека те нико не презире.

### Предњачење у добрим делима

**З**Подсећај их да се потчињавају поглаварима и властима, да буду послушни, спремни за свако добро дело, <sup>2</sup>да никог не вређају, да не буду свадљиви, да буду благи и да према свим људима показују сваку кроткост. <sup>3</sup>Јер, некада смо и ми били неразумни, непокорни, заведени. Робовали смо разним пожудама и насладама, проводећи живот у злоћи

и зависти, омрзнути и мрзећи један другога.

<sup>4</sup>А када се појавила доброта и човекољубље нашег Спаситеља, Бога,

<sup>5</sup>он нас је спасао.

Али не на основу дела која смо учинили у праведности, него због свог милосрђа:

купањем које значи поновно рођење и обнављањем Светим Духом,

<sup>6</sup>којега је богато на нас излио кроз Исуса Христа, нашег Спаситеља,

<sup>7</sup>да оправдани његовом милошћу постанемо наследници, имајући наду у вечни живот.

<sup>8</sup>То је истина и хоћу да то чврсто заступаш, да се они који верују у Бога потруде да предњаче у добрим делима. То је за људе добро и корисно.

<sup>9</sup>Клони се будаластих расправа и родословâ и свађа и препирања око Закона, јер је све то бескорисно и испразно. <sup>10</sup>Човека који уноси раздор опомени једном, па други пут, а потом га се клони, <sup>11</sup>знајући да се изопачио и да греши и да сâм на себе навлачи осуду.

### Завршне поруке и поздрави

<sup>12</sup>Када ти пошаљем Артему или Тихика, потруди се да дођеш к мени у Никопол, јер сам одлучио да презимим тамо. <sup>13</sup>Зину правника и Аполоса брижљиво опреми за пут, да им ништа не недостаје. <sup>14</sup>Нека се наши уче да предњаче у добрим делима, да могу да подмире свакодневне потребе, а не да воде јалов живот.

<sup>15</sup>Поздрављају те сви који су са мном.

Поздрави оне који нас воле у вери.

\*2:8 исправну Дословно: здраву.

Милост са свима вама.